

**IMMACULATE CONCEPTION UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH  
ПАРАФІЯ НЕПОРОЧНОГО ЗАЧАТТЯ ПРЕЧИСТОЇ ДІВИ МАРІЇ**

**116 East Illinois Avenue**

**PALATINE, ILLINOIS 60067-7116**

ПАРОХ – FR. YAROSLAV MENDYUK – PASTOR

(224) 801-1907 e-mail: [ymendyuk@gmail.com](mailto:ymendyuk@gmail.com)

ПОЧЕСНИЙ ПАРОХ -FR. MYKHAILO KUZMA – PASTOR EMERITUS

(847) 991-0820 e-mail: [frmykhailo@att.net](mailto:frmykhailo@att.net)

FR. ANDRII KUZNIAK

(312) 614-9225

Web page: [icshrine.org](http://icshrine.org)

Facebook: Immaculate Conception Ukrainian Catholic Church-Palatine

YouTube: Immaculate Conception Ukrainian Church-Palatine

**6ТА НЕДІЛЯ ПІСЛЯ П'ЯТДЕСЯТНИЦІ  
5 ЛИПНЯ, 2026**

**«ДОТИК ДО РАН ВІЙНИ СТАЄ ДЛЯ ВАС І ЦЕРКВИ  
БЛАГОСЛОВЕННЯМ», – АПОСТОЛЬСЬКИЙ НУНЦІЙ  
ДО СИНОДУ**

Під час першого робочого засідання Синоду Єпископів Української Греко-Католицької Церкви 1 липня до учасників звернувся Апостольський нунцій в Україні архієпископ Вісвальдас Кульбокас. Разом із ним у засіданні взяв участь секретар Апостольської нунціатури монсеньйор Векослав Холік. У слові архієпископ поділився враженнями від нещодавніх зустрічей із Папою Левом XIV, роздумами про гуманітарне служіння Церкви в умовах війни та баченням розвитку покликань.

Про це повідомляє пресслужба Секретаріату Синоду Єпископів УГКЦ.



На початку архієпископ Вісвальдас розповів про зустрічі у Ватикані зі Святішим Отцем Левом XIV і Державним секретарем Святого Престолу кардиналом П'єтро Пароліном. За його словами, він мав нагоду донести Папі правду про теперешню ситуацію в Україні, біль і страждання, яких український народ зазнає через російську агресію, а також засвідчити незламність віри українців, яку вони виявляють у щоденній молитві.

Як приклад цієї духовної стійкості нунцій навів

нещодавні відзначення 25-річчя історичного візиту святого папи Івана Павла II в Україну, що зібрали численних вірних Української Греко-Католицької та Римо-Католицької Церков.

Архієпископ також повідомив, що вкотре передав Святішому Отцеві запрошення відвідати Україну. За його словами, Папа Лев XIV уважно вислухав усе сказане й запевнив у своїй незмінній духовній близькості до українського народу, а також у продовженні гуманітарної підтримки.

*(продовження на ст.3)*

# 6<sup>TH</sup> SUNDAY AFTER PENTECOST

## JULY 5, 2026

### ПОРЯДОК БОГОСЛЖЕНЬ (6го до 19го липня, 2026) ORDER OF SERVICES (July 6<sup>th</sup> to 19<sup>th</sup>, 2026)

Понеділок – Mon. 6	8:00 A.M.	Health of the ill
Вівторок – Tues. 7	8:00 A.M.	Sanctification of clergy
	7:00 P.M.	Mothers in Prayer
Середа – Wed. 8	8:00 A.M.	Peace in Ukraine
	7:00 P.M.	Sanctification of clergy
Четвер – Thurs. 9	8:00 A.M.	Special Intention
П'ятниця Fri. 10	8:00 A.M.	+Rev. Stephan Kuzma, Levko Komarynskyj – Luba Lukomskyj
Субота – Sat. 11	9:00 A.M.	Colby, Hope, Caden, Colson – Luba Lukomskyj +Ivan Maksymchuk – Parania Maksymchuk Sanctification of clergy
	6:00 P.M.	VESPERS - ВЕЧІРНЯ
Неділя – Sun. 12	8:00 A.M.	Health of the ill
	10:00 A.M.	for our parishioners
	12:00 P.M.	Mothers in Prayer
	4:00 P.M.	Intentions of the Mother of God
Понеділок – Mon. 13	8:00 A.M.	Ron & Cheryl Andres – Kuzma family
Вівторок – Tues. 14	8:00 A.M.	Sanctification of clergy
Середа – Wed. 15	8:00 A.M.	Special Intention
	7:00 P.M.	Sanctification of clergy
Четвер – Thurs. 16	8:00 A.M.	+Hryhoriy Lozynskyj, Adrian Komarynsky – L. Lukomskyj
П'ятниця Fri. 17	8:00 A.M.	Luba Lukomskyj – N.N.
Субота – Sat. 18	9:00 A.M.	Sanctification of clergy Peace in Ukraine Special Intention
	6:00 P.M.	VESPERS - ВЕЧІРНЯ
Неділя – Sun. 19	8:00 A.M.	for our parishioners
	10:00 A.M.	+Annabelle Andres – Kuzma family
	12:00 P.M.	Mothers in Prayer
	4:00 P.M.	Intentions of the Mother of God

### ВАШ ДАР БОГОВІ ТА ПАРАФІЇ – YOUR GIFT TO GOD & PARIS

**June 14 /14 червня** – \$3,978.00

Peters Pence / Петровий Гріш - \$518.00

Інші парафіяльні зобов'язання / Other parish obligations - \$1,573.00

Кава і канапки / Coffee and food sales - \$1,260.00

**June 21 /21 червня** – \$4,462.00

Будівельний Фонд / Building Fund – \$2,823.00

Кава і канапки / Coffee and food sales - \$1,318.00

**June 28 /28 червня** – \$3,773.00

New Martyrs of Ukraine / Новомученики України - \$185.00

Sts. Peter and Paul / Св. Петра і Павла - \$543.00

Будівельний Фонд / Building Fund for 101 Michigan - \$2,641.00

Кава і канапки / Coffee and food sales - \$1,237.00

*Donations can be made on the website or by Zell*

(продовження з ст.1)

Особливу увагу Апостольський нунцій приділив служінню Церкви людям, які щодня переживають наслідки війни. Він наголосив, що навіть найменші вияви солідарності можуть мати вирішальне значення.

«Навіть маленькими ініціативами ми вирішуємо насправді багато. Взимку в Києві студенти неодноразово приходили до мене зі словами: „Дякуємо Церкві за те, що допомогла нам вижити“. Я думав, що це перебільшення. Адже що зробила Церква? Знайшла генератор, трохи кави чи чаю. Але якщо у кварталі був генератор, то цілий квартал мав можливість пережити той час. Це 10–20 тисяч людей. Нашими маленькими гуманітарними ініціативами ми насправді рятуємо людей», — наголосив архієпископ Вісвальдас.

Звертаючись до головної теми цьогорічного Синоду — душпастирства покликаних до священства і монашества, нунцій закликав єпископів бути відкритими до розпізнавання Божого покликання не лише серед українців, а й серед представників інших народів, які знаходять своє місце в лоні Української Греко-Католицької Церкви. Водночас він зауважив, що особливої уваги потребує формація кандидатів до одруженого священства.

Окремо архієпископ нагадав, що і єпископське служіння є покликанням, яке вимагає постійного духовного зростання, братерської підтримки й оновлення.

Підсумовуючи своє слово, Апостольський нунцій наголосив, що саме служіння людям, які переживають страждання війни, стає джерелом духовного оновлення для самої Церкви. «Я дякую Богові за можливість служити в Україні. Коли ми доторкаємося до людського болю і страждання, це стає благодаттю для нас. Якщо ми не матимемо цього досвіду, навіть наша молитва не буде такою ревною. Тому цей Синод має велику Божу благодать. Дотик до ран війни стає для Церкви благословенням, бо спонукає нас ще ревніше звертатися до Бога і шукати Його відповіді», — сказав він.

Від імені єпископів Української Греко-Католицької Церкви Блаженніший Святослав подякував архієпископові Вісвальдасу за щире свідчення, зазначивши, що його слово стало не формальним привітанням, а глибоким діленням особистим досвідом служіння в Україні.

«Хочу подякувати Вам за те, що у Вашій особі ми маємо не лише папського дипломата, а й доброго приятеля, до якого можна звернутися за порадою чи допомогою. Коли Ви вирушаєте до Рима чи берете участь у міжнародних зустрічах, Ви стаєте голосом України, нашого народу і всіх людей, яких зустрічаєте тут», — сказав Глава УГКЦ.

*Департамент інформації УГКЦ*

## YOUR RESTING PLACE

### **Meditation:**

I heard a voice coming from the Host: **Here is My repose.** During Benediction, Jesus gave me to know that soon a solemn moment would take place on this very spot. **I am pleased to rest in your heart and nothing will stop Me from granting you graces.** This greatness of God floods my soul, and I drown in Him, I lose myself in Him, I am melting away in Him ... (*Diary*, 1136).

June 1, 1937. Today, the Corpus Christi procession took place. At the first altar, a flame issued from the Host and pierced my heart, and I heard a voice, **Here is My resting place** (*Diary*, 1140).

During Holy Mass, which was celebrated by Father Andrasz, I saw the Infant Jesus who, with hands outstretched toward us, was sitting in the chalice being used at Holy Mass. After gazing at me penetratingly, He spoke these words: **As you see Me in this chalice, so I dwell in your heart** (*Diary*, 1346).

### **My Prayer Response:**

Lord Jesus, dwell in my heart as Your resting place. May nothing in me stop You from granting me graces.

**ПРОСИМО МОЛИТИСЯ ЗА:** о. Андрія Чировського, о.Френка і Сузан Авант, о.Богдана, о. Михайла Кузьму, о. Стефана Арабаджиса, о. Андрія Плішку, Василя Наняка, Дебі Плішку, Любу Чорну, Роджера Чорнія, Любу Лукомську, Джекі Мишкіевич, Анну Назар, Левка Сенечка, Любу Кузьму, Джим МекМен, Марію Бравн, Дану Добровольську, Галю Павлюк, Орису Йодер, Дениса Нолан, Ольгу Погрібну і за всіх недужих.

**PLEASE PRAY FOR:** Fr. Andriy Chirovsky, Fr. Frank & Susan Avant, Fr. Bohdan, Fr. Mykhailo Kuzma, Fr. Stephen Arabadjis, Fr. Andriy Plishka, Wasyl Naniak, Debbie Plishka, Luba Chorney, Roger Chorney, Luba Lukomskyj, Jackie Myshkiewicz, Anna Nazar, Leo Senechko, Luba Kuzma, Jim McMahon, Mary Brown, Donna Dobrowolsky, Helen Pawluk, Orysia Yoder, Denis Nolan, Olga Pohribnij and all in need of our prayers.

### **ПАРАФІЯЛЬНІ ОГОЛОШЕННЯ (5 липня, 2026)**

1. Кожного тижня молимося за отців нашої єпархії. Цього тижня просимо пам'ятати в молитві єромонаха Любомира Мандюка.
2. Вітаємо в нашій парафії семінаристів зі Львівської духовної семінарії. Хлопці будуть в нас до 12 липня.
3. З 6 по 10 липня в нашій парафії проходить дитячий табір «Веселі Канікули з Богом» віком від 7-14 років з 8:30 ранку до 5:00 вечора. Просимо реєструвати дітей на парафіяльному вебсайті чи фейсбук сторінці. Так само на дошці оголошень є листівка з QR- code.
4. Просимо й надалі підтримувати розпис нашого храму своїми пожертвами. Якщо ви бажаєте стати жертводавцем окремої ікони, пожертвувавши \$5,000, ім'я вашої родини буде делікатно вписане на іконі на знак вдячності за ваш дар.
5. Наші сестриці сьогодні частують гарячими стравами запрошуємо всіх зійти до залі на обід. Рівно ж можна закупити страви додому.

### **PARISH ANNOUNCEMENTS (July 5, 2026)**

1. Each week we pray for the priests of our Eparchy. This week, we ask you to remember the priest monk Liubomyr Mandziuk in your prayers.
2. We warmly welcome two seminarians from the Lviv Theological Seminary to our parish. They will be with us through July 12. We encourage everyone to make them feel at home and keep them in your prayers.
3. From July 6–10, our parish will host "Happy Vacations with God," a summer day camp for children ages 7–14, from 8:30 AM to 5:00 PM each day. We encourage parents to register their children on the parish website, or on our Facebook page. Registration is also available by scanning the QR code posted on the parish announcement board.
4. We kindly ask for your continued support of the iconography of our church through your generous donations. If you would like to sponsor an individual icon with a donation of \$5,000, your family name will be discreetly inscribed on the icon as a lasting expression of gratitude for your generous gift.
5. Our Sisterhood is serving delicious hot meals today. We warmly invite everyone to join us in the parish hall for lunch. Takeout meals are also available for purchase.

## **ПРАВЕДНИЙ ОТЕЦЬ АНТОНІЙ ПЕЧЕРСЬКИЙ**

### **10 липня**

Святий Антоній, який народився в Чернігівській області, прийняв чернечий постриг у монастирі Есфігмену на Святій Горі Афон, звідки його лаврський настоятель відправив до Києва заснувати чернече життя у 1013 році, за два роки до смерті святого Володимира, Великого князя Київського. Спочатку жив як пустинник, а поступово до нього почали приєднуватися інші, хто прагнув наслідувати його спосіб життя. Коли кількість братії зросла, була збудована дерев'яна церква на честь Успіння Пресвятої Богородиці, заклавши таким чином основу того, що стало відомою Києво-Печерською лаврою. Відмовившись від посади настоятеля, святий Антоній доручив її своїм учням: спочатку блаженному Варлааму,

а потім святому Феодосію (див. 3 травня), і усе своє життя провів як печерний відлюдник. Він відійшов у мирі у 1073 році у віці дев'яноста років.

## **RIGHTEOUS FATHER ANTHONY OF THE KIEV CAVES**



### **July 10**

Saint Anthony, who was born in the province of Chernihiv, was tonsured in the Monastery of Esphigmenou on the Holy Mountain, Athos, from whence he was sent by his abbot to Kiev to plant the monastic life in 1013, two years before the death of Saint Vladimir, Great Prince of Kiev. Dwelling at first as a hermit, the Saint gradually drew to himself others wishing to emulate his way of life. When the number of the brethren grew, a wooden church in honour of the Dormition of the Theotokos was built, thus laying the foundation of what was to become the renowned Kiev Caves Lavra. Refusing the abbotship, Saint Anthony entrusted this to his disciples, first to the blessed Barlaam, then to Saint Theodosius (See May 3), and his whole life struggled as a cave-dwelling hermit. He reposed in peace in 1073 at the age of ninety.

## **UNPACKING OUR LADY'S URGENT CALL FOR OUR ENTIRE FAMILY LINEAGE**

*From Susan Tassone:*

On June 18, 2026, a profound and extraordinarily detailed task was given by Our Lady of Medjugorje through the visionary, Marija Pavlovic-Lunetti, saying to pray for all our deceased and for our entire lineage, that Our Lord may free us from every evil, from all evil that our relatives have done. That through our prayer, our penance, we may ask for the grace that our ancestors may come out of Purgatory and go to Heaven. Now there is this sudden focus on generational healing to serve as an urgent wake-up call. It reveals a striking reality: our ancestors are in Purgatory and their release is bound to our actions here on earth.

### WHAT "OUR ENTIRE LINEAGE" COVERS

When Our Lady uses the term "entire lineage," she is not just referring to the relatives we remember. She is speaking about a massive web spanning multiple generations.

- The Known Ancestors: Your parents, grandparents, and great-grandparents whose names and faces you know.
- The Forgotten Generations: Hundreds of years of biological branches—ancestors who lived centuries ago, whose names are lost to time, but whose spiritual legacy still impacts your family tree.
- The Broken Branches: Relatives who died tragically, those who were estranged, and souls who left this earth completely abandoned with no one to pray for them.

I like how a priest friend put it. All lineage back to God!

### THE PROFOUND REALITY: OUR ANCESTORS ARE IN PURGATORY

The depth of this message is its pure honesty about the afterlife. Modern culture assumes everyone immediately enters heaven upon death. I hear, "they suffered enough, they are with God." We tend to canonize everyone. Our Lady reminds us that Purgatory is highly populated and holds souls from our own family trees.

Our Lady's message reminds us that family ties do not dissolve at death. We are given the power and privilege to relieve and release them and to ensure our bloodline is fully reconciled with God.

### A SUDDEN FOCUS ON PURGATORY AFTER 40 YEARS

By Our Lady deliberately shining a spotlight back on Purgatory and expanding the scope to our "entire lineage," Heaven is signaling that the spiritual battle has intensified. It is a stark reminder that modern assumptions are wrong: most people do not go straight to Heaven. Many

of our ancestors may be lingering in Purgatory because they died carrying the weight of unconfessed sins, unforgiveness, or deep attachments to the world. Because these souls can no longer merit anything for themselves, they are entirely dependent on us to relieve and release them.

#### THE HOLY MASS IS THE ULTIMATE REMEDY

Our Lady provides the ultimate cure by calling for prayers, penance and Masses. The most effective means I call the four pillars that directly impact the holy souls are: Mass, Rosary, Stations of the Cross, Adoration and the Eternal rest prayer. The Holy Mass is the greatest prayer on earth you can give a deceased person. It is the summit of our faith. It is the literal sacrifice of Jesus Christ on Calvary made present again. Who do you miss the most? Who do you wish you could have done more for, who hurt you, who helped you? Offer a Mass for them! Offer your Indulgences that are also attached to these pillars.

Offering a Mass for your lineage does several things:

Applies infinite grace, breaks generational bondage and creates powerful intercessors.

#### HOW TO RESPOND TO THIS CALL TODAY

We are being drafted as spiritual liberators for our entire family history. To put this message into immediate action, do not wait:

- Offer a holy Mass: Contact the Pious Union of St. Joseph, [www.pusj.org](http://www.pusj.org) for a Mass explicitly offered for "*the deceased members of the [Your Last Name] lineage.*"
- Request Gregorian Masses & Novenas: You can request individual intentions, Novenas.
- The Extra Gift: Become a Pious Union Member: Take your commitment a step further by officially joining the Pious Union of St. Joseph. As a member, you commit to praying daily for the dying. In return, you share in the spiritual fruits of millions of prayers and daily Masses offered worldwide by the Confraternity and the grace of a happy death.

Add an extra financial gift or donation when you submit your Mass intentions or membership request. These offerings directly support the Pious Union's vital mission and the holy priests who dedicate their lives to praying for those in their final agony.

- Offer Your Communion: Offer your weekly or daily receptions of the Eucharist specifically for the most forgotten soul in your family tree.
- Dedicate Your Rosaries: Intentionally dedicate a decade to breaking the chains of Purgatory for your ancestors and protecting your living descendants.

Happy and blessed are those who pray for the dead at all seasons of the year. On earth they will have joy, confidence, and peace; and in heaven rest, happiness and an eternal reward.

***Note: We note that under the recent guidance by the Vatican on September 19, 2024, the declaration states that the messages of Our Lady in Medjugorje are alleged messages and have not been formally declared of supernatural origin. Under the Vatican's guidance issued on September 19, 2024 about Medjugorje, however, the faithful are free to give adherence in a prudent manner to this aspect of the spiritual phenomenon in Medjugorje.***

[resources: [Susan Tassone's books on purgatory](#)]

## **OUR LADY OF MEDJUGORJE, QUEEN OF PEACE**

***"Medjugorje is the spiritual center of the world"***

Dear Family of Mary!

**June 25, 2026 (the 45th anniversary message!)**

**"Dear children! Rejoice with me because the Most High permits me to be with you, to lead you to Him Who is the Way, the Truth and the Life. Rejoice, little children, and be joyful also in difficulties and you will have the strength, because you will be aware that you are transient, and you will know to offer everything to God. That is why, do not forget: I am your Mother and I love you. Thank you for having responded to my call." (With Ecclesiastical approval)**



5	Нд	<b>Неділя 6-та по Зісланні Святого Духа. Матері Божої Неустанної Помочі</b> Прп. Атанасія Атонського
6	Пн	Прп. Сисоя Великого
7	Вт	Прп. Томи, що в Малейі, і Акакія, про якого згадує «Ліствиця»
8	Ср	Св. влкмч. Прокопія
9	Чт	Св. влкмч. Панкратія, єп. Тавроменійського
10	Пт	<b>Прп. Антонія Печерського, Київського</b> Святих 45 мучеників, що в Нікополі Вірменському Св. мч. Франциска, Мутія і Рафаїла, і тих, що з ними, у Дамаску вбитих
11	Сб	<b>Переставлення блаженної Ольги, княгині Київської, у хрещенні названої Оленою</b> Св. мч. і всехвальної Євфимії
12	Нд	<b>Неділя 7-ма по Зісланні Святого Духа. Св. мч. Прокла та Іларія</b> Прп. Михаїла Малейна
13	Пн	Собор св. арх. Гавриїла Прп. Стефана, Савваїта Св. Юліана, єп. Кеноманійського
14	Вт	Св. ап. Акили
15	Ср	<b>Св. рівноап. вел. князя Володимира, у хрещенні названого Васи́лієм</b> Св. мч. Кирика і Юліти
16	Чт	Св. свщмч. Антиногена і десятиох учнів його
17	Пт	Св. влкмч. Марини Бл. свщмч. Павла Гойдича
18	Сб	Св. мч. Якинта, що в Амастріді Св. мч. Еміліана Бл. свщмч. Тарсикії Мацьків
19	Нд	<b>Неділя 8-ма по Зісланні Святого Духа. Святих Отців шести Вселенських Соборів</b> Прп. Макрини, сестри св. Васи́лія Великого Прп. Дія